

Fpaġna 58, Artikolu 1(23), Artikolu ġdid 21(3), l-ewwel subparagrafu,

flok: “3. L-Istati Membri jistgħu jagħmlu dispożizzjoni għall-awtoritajiet nazzjonali regolatorji kompetenti biex flimkien ma jaċċettawx li jirriżolvu d-disputa meta jkunu jeżistu mekkaniżmi oħra, inkluża l-medjazzjoni, u dawn ikunu jistgħu jikkontribwixxu ahjar għar-riżoluzzjoni tad-disputa b'mod f'waqtu skont id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 8.”

aqra: “3. L-Istati Membri jistgħu jagħmlu dispożizzjoni għall-awtoritajiet nazzjonali regolatorji kompetenti biex flimkien ma jaċċettawx li jirriżolvu t-tilwima meta jkunu jeżistu mekkaniżmi oħra, inkluża l-medjazzjoni, u dawn ikunu jistgħu jikkontribwixxu ahjar għar-riżoluzzjoni tat-tilwima b'mod f'waqtu skont id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 8.”

Fpaġna 59, punt (a)(ii) tal-Artikolu 2(3), punt ġdid (ab):

flok: “(ab) f'kazijiet iġġustifikati u sal-estent li jkun neċessarju, l-obbligi għall-imprizi li jikkontrollaw l-aċċess għall-utenti ahħara biex jagħmlu s-servizzi tagħhom interoperabbli.”

aqra: “(ab) f'kazijiet iġġustifikati u sal-punt li jkun neċessarju, obbligi għall-imprizi li jikkontrollaw l-aċċess għall-utenti ahħara biex jagħmlu s-servizzi tagħhom interoperabbli.”

Fpaġna 60, punt (a) tal-Artikolu 2(8), punt ġdid (a) tal-Artikolu 12(1),

flok: “(a) li jagħtu lil partijiet terzi aċċess għal elementi u/jew faċilitajiet speċifiċi ta' netwerks, inkluż aċċess għal elementi ta' netwerk li mhumiex attivi/jew aċċess disassoċjat għal-linja lokali, sabiex fost oħrajn, ikunu permessi l-għażla u/jew l-għażla minn qabel tal-operaturi u/jew l-offerta ta' abbonament fil-linja tal-bejgħ mill-ġdid;”

aqra: “(a) li jagħtu lil partijiet terzi aċċess għal elementi u/jew faċilitajiet speċifiċi ta' netwerks, inkluż aċċess għal elementi ta' netwerk li mhumiex attivi/jew aċċess disassoċjat għal-linja lokali, sabiex fost oħrajn, ikunu permessi l-għażla u/jew l-għażla minn qabel tal-operaturi u/jew l-offerti ta' abbonament fil-linja tal-bejgħ mill-ġdid;”

Fpaġna 61, Artikolu 2(10), punt (c) tal-Artikolu ġdid 13a(2),

flok: “(c) ..., u fuq partijiet involuti oħrajn, inkluż b'mod partikolari l-impatt mistenni fuq il-kompetizzjoni għall-infrasuttura, u kull effett potenzjali fuq il-konsumaturi;”

aqra: “(c) ..., u fuq partijiet involuti oħrajn, inkluż b'mod partikolari l-impatt mistenni fuq il-kompetizzjoni, u kwalunkwe effett konsegwenzjali potenzjali fuq il-konsumaturi;”.

Rettifika għad-Direttiva 2009/136/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 li temenda d-Direttiva 2002/22/KE dwar servizz universali u d-drittijiet tal-utenti li jirrelataw ma' networks u servizzi ta' komunikazzjonijiet elettronici, id-Direttiva 2002/58/KE dwar l-ipproċessar tad-data personali u l-protezzjoni tal-privatezza fis-settur tal-komunikazzjoni elektronika u r-Regolament (KE) Nru 2006/2004 dwar il-koperazzjoni bejn l-awtoritajiet nazzjonali responsabbli għall-infurzar tal-liġijiet tal-protezzjoni tal-konsumaturi

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 337 tat-18 ta' Diċembru 2009)

Fpaġna 29, punt (c) tal-Artikolu 2(2),

flok: “(c) il-punt li ġej għandu jżdied:

“(h) ‘ksur ta' data personali’ tfisser ...;”

aqra: “(c) il-punt li ġej għandu jżdied:

“(i) ‘ksur ta' data personali’ tfisser ...;”.